

# 巴馬

## ロハスな長寿郷『<sup>バーマ</sup>巴馬への旅』

健康と食の秘密を訪ねる

～広西チワン族自治区巴馬ツアー7日間～

旅行代金 **268,000円**

(大人お1人様あたり2名1室利用の場合)

※以下の費用は上記旅行代金に含まれておりません。

・燃油サーチャージ目安額 7,600円

・現地空港諸税目安額 1,160円

・日本国内空港諸税 2,000円

(2011年4月1日現在)

中国奥地にある世界的に有名な長寿村「巴馬(バーマ)」。

この地域では100歳を超える多くのお年寄りたちが元気に暮らしており、長寿の秘訣の一つに「火麻(ひま)」を日常的に食していることが知られています。

本企画は、この地域の大自然を堪能し、火麻に触れ楽しく健康で長生きのヒントを学ぶ魅力あふれるツアーです。

### Schedule

	月日	都市名	時間	交通機関	スケジュール(宿泊予定ホテル)	食事条件
1	9月5日(月)	羽田 上海 上海 南寧	午前 昼頃 午後 夕刻	航空機(国際線)  航空機(国内線) 専用車	空路、上海(虹橋空港)へ 到着(入国審査・通関手続) 国内線に乗り換え、南寧へ 到着後、ご宿泊のホテルへご案内 広西農業試験場にて夕食 ホテル着 [21:00頃] 宿泊地:南寧(南寧君悦大酒店)	朝食:なし  昼食:なし  夕食:レストラン
2	9月6日(火)	南寧 巴馬	朝 午後 夕刻	専用車	朝食後、巴馬(バーマ)へ 長寿博物館見学など ホテル着 [17:00頃] 宿泊地:巴馬(巴馬華昱酒店)	朝食:ホテル 昼食:ホテル 夕食:ホテル
3	9月7日(水)	巴馬	午前 午後	専用車	朝食後、百魔洞散策・火麻見学 百歳長寿村訪問 ホテル着 [17:00頃] 宿泊地:巴馬(巴馬華昱酒店)	朝食:ホテル 昼食:ホテル 夕食:ホテル
4	9月8日(木)	巴馬	午前 午後	専用車	朝食後、賜福湖・火麻基地散策 火麻土産店訪問など ホテル着 [17:00頃] 宿泊地:巴馬(巴馬華昱酒店)	朝食:ホテル 昼食:ホテル 夕食:ホテル
5	9月9日(金)	巴馬 南寧 上海	朝 昼頃 午後	専用車 航空機(国内線) 専用車	朝食後、南寧空港へ 国内線にて上海へ 到着後、ご宿泊のホテルへご案内 ホテル着 [16:00頃] 市内のレストランにて夕食 宿泊地:上海(南新雅大酒店)	朝食:ホテル 昼食:なし  夕食:レストラン
6	9月10日(土)	上海	午前 午後	専用車	朝食後、金茂タワーなど ヤンガー・漢麻生活上海店 ホテル着 [17:00頃] 市内のレストランにて夕食 宿泊地:上海(南新雅大酒店)	朝食:ホテル 昼食:レストラン  夕食:レストラン
7	9月11日(日)	上海 羽田	午前 午後 夕刻	専用車 航空機(国際線)	ホテル出発までフリータイム 上海虹橋空港へ 空路、東京(羽田空港)へ 到着後、入国手続 [解散]	朝食:ホテル 昼食:なし 夕食:なし

#### ■企画提供・協力

ロハスピーブルのための快適生活マガジン「ソトコト」

<http://www.sotokoto.net/jp/>

ソトコト「巴馬ロハスカフェ」

<http://www.bama-cafe.com/>

本ツアーは、中国財閥・深圳華昱投資開発(集団)有限公司との共同事業として銀座6丁目オープンした「巴馬ロハスカフェ」の関連企画として実施しています。

# 旅行概要:ロハスな長寿郷『巴馬への旅』

■旅行期間（7日間）  
2011年9月5日（月）～2011年9月11日（日）

■旅行代金（大人お1人様あたり2名1室利用の場合）  
268,000円

■一人部屋利用追加旅行代金（6泊分）  
25,800円

■燃油サーチャージ、国内外の空港税・出入国税

・燃油サーチャージ目安額 7,600円  
・海外現地空港諸税目安額 1,160円  
・日本国内空港諸税 2,000円  
上記金額は2011年4月1日現在公示されている金額を目安額として表示しています。これらの金額は旅行代金と合わせて別途お支払いください。

■食事条件（機内食除く）  
朝食6回・昼食4回・夕食6回

■利用予定航空会社（国際線部分）  
全日空（NH）、又は日本航空（JL）・中国国際航空（CA）  
中国東方航空（MU）・上海航空（FM）  
\*エコノミークラス利用

■利用予定ホテル  
南寧：南寧君悦大酒店、又は南寧飯店のいずれか  
巴馬：巴馬華星酒店、又は寿郷酒店のいずれか  
上海：南新雅大酒店、又は上海吉臣酒店のいずれか

■募集人員  
30名

■最少催行人員  
20名

■添乗員（羽田空港集合～羽田空港解散）  
同行します。

■その他  
・募集人員に達した時点で予約の受付を終了いたします。最少催行人員（20名）に満たない時は、旅行の実施を取りやめることがあります。この場合は、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって23日目にあたる日より前（ピーク時にあっては33日目にあたる日より前）に旅行中止の旨を通知し、お預かりしている旅行代金は全額返金を行い旅行契約を解除いたします。  
・今回のツアーで必要な旅券（パスポート）有効残存期間 入国時6ヶ月以上（日本国籍一般旅券所持者）

## ジャパトラ旅行条件（要約） \*お申し込みいただく前に本コースのご案内及び注意事項を必ずご確認ください。

☆詳しい旅行条件を説明した「旅行条件書」をお送りいたしますので、事前にご確認の上お申し込みください。

■募集型企画旅行  
この旅行は、株式会社ジャパトラ（以下「当社」といいます。）が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約（以下「旅行契約」といいます。）を締結することになります。

■旅行契約の申込  
当社所定の旅行申込書に所定の事項を記入し、お1人様あたり5万円の申込金を添えてお申し込みいただけます。申込金は旅行代金、取消料又は違約料のそれぞれ一部または全部として取り扱います。

■旅行契約成立時点  
旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金又は旅行代金を受理したときに成立します。

■旅行代金  
旅行代金は、募集広告・パンフレット又はホームページに「旅行代金として表示した金額」に「追加代金として表示した金額」を加算し、「割引代金として表示した金額」を減額した金額をいいます。この合計金額が「申込金」「取消料」「違約料」「変更補償金」のお支払いの際の基準となります。

■旅行代金に含まれるもの（一部例示）  
\*募集型企画旅行中又は旅行日程として記載されているもの  
(1) 航空・船舶・鉄道等利用運送機関の運賃料金  
(2) 送迎・移動のバス等の代金  
(3) 観光・視察に係る代金  
(4) ホテル等宿泊代金  
(5) 食事代金  
(6) 添乗員が同行するコースの添乗員経費  
(7) 委託手荷物運搬代金（お1人20kg以内が原則）

■旅行代金に含まれないもの（一部例示）  
(1) 渡航手続諸経費（旅券・査証取得費用等）  
(2) 日本国内の自宅から発着空港等までの交通費及び宿泊費等  
(3) 燃油サーチャージ  
(4) 空港諸税、空港施設使用料、空港旅客保安サービス料等  
(5) 超過手荷物料金（規定の重量・容積・個数の超過分）  
(6) クレジット代、電話代、ホテルのボーイ・メイド等へのチップ、追加飲食等の個人的諸費用  
(7) 傷害・疾病に関する医療費等  
(8) 現地にて希望者のみが参加するオプションツアーの代金

■旅行代金のお支払い  
旅行代金は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって1ヶ月目にあたる日より前にお支払いいただけます。旅行開始日の前日から起算してさかのぼって1ヶ月目にあたる日以降にお申込みの場合は、申込時点又は旅行開始日前の当社が指定する期日までにお支払いいただけます。

■旅行契約の解除  
\*お客様は次に定める取消料をお支払いいただくことにより、いつでも旅行契約を解除することができます。但し、契約解除のお申し出は、当社の営業日・営業時間内にお受けします。  
\*ピーク時とは、4月27日～5月6日、7月20日～8月31日、12月20日～1月7日をいいます。

旅行契約の解除日	取消料（おひとり）
(1) 旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日目にあたる日以降 31日目にあたる日まで：ピーク時以外に旅行を開始する場合	無料
ピーク時に旅行を開始する場合	旅行代金の10%
(2) 旅行開始日の前日から起算してさかのぼって30日目にあたる日以降 3日目にあたる日まで	旅行代金の20%
(3) 旅行開始日の前々日及び前日	旅行代金の50%
(4) 旅行開始日当日	旅行代金の50%
(5) 無連絡不参加及び旅行開始後	旅行代金の100%

■特別補償  
当社は、お客様が旅行参加中に急激かつ偶然な外来の事故により、その身体、生命又は手荷物の上に被った一定の損害について、予め定める額の補償金及び見舞金を支払います。


■旅程保証  
当社は、別途定める契約内容の重要な変更が生じた場合には、旅行代金に一定の率を乗じた額の変更補償金を支払います。詳しくは別途お渡しする海外募集型企画旅行条件書をご確認ください。

■旅行条件（要約）基準日  
この旅行条件（要約）の基準日は、2011年4月1日です。旅行代金は、2011年4月1日現在有効なものとして公示されている航空運賃・適用規則を基準として算出しています。

■その他  
旅行開始日に満2歳以上12歳未満の方はこども旅行代金が適用されます。

旅行企画・実施

## 株式会社ジャパトラ <http://travelconciierge.jp>

東京都千代田区神田富山町9番地 千代田第3手塚ビル3階  
観光庁長官登録旅行業第1807号 © JATA 正会員  
総合旅行業務取扱管理者：佐藤 勇次  
TEL:03-6206-0730 FAX:03-6206-0739 

## 仮 予 約 申 込 書

申込代表者氏名（漢字）

性別

年齢

参加人数

部屋数

男

女

歳

男性： 名 1名1室： 部屋

女性： 名 2名1室： 部屋

合計： 名 合計： 部屋

パスポート記載のローマ字氏名

申込代表者住所（申込書類送付先）

〒

日中の連絡先電話番号

自宅 携帯電話

( )

—

同行者1氏名（漢字）

性別

年齢

パスポート記載のローマ字氏名

男 女

歳

同行者2氏名（漢字）

性別

年齢

パスポート記載のローマ字氏名

男 女

歳

同行者3氏名（漢字）

性別

年齢

パスポート記載のローマ字氏名

男 女

歳

※上記にご記入の上、郵送又はFAXにてお送りください。後日、専用申込書等の書類を送付いたします。  
※いただいた個人情報は、本ツアーの仮予約及び書類送付の目的以外には一切使用いたしません。

**FAX:03-6206-0739**